

借助 Trados Enterprise

无所不译

Trados Enterprise 是一种智能翻译管理系统 (TMS), 专为需要自定义解决方案的跨国组织而设计。

它专为企业规模而打造, 可为您提供一个中心平台, 帮您根据自己的独特安排优化本地化流程的每一个步骤。通过自动化和自定义, 它可以简化本地化工作的复杂性, 并消除有时出现的混乱现象。无论您的本地化需求有多高, Trados Enterprise 都可以助您无所不译, 并满足您的个性化需求。

灵活、安全的平台

不论内容多少, 根据您的需求灵活翻译。无论您的项目包含数个大文件还是数千个小文件, Trados Enterprise 都能帮您轻松翻译和管理这些文件。您可以使用任何内部或外部翻译服务, 包括 RWS 语言服务。

该解决方案还能妥善保护您的信息, 让您安心无忧。Trados Enterprise 可让您在**安全的托管环境**中全面掌控数据, 而精密成熟的工作流可让您在整个本地化旅程 (从项目提交、翻译、审校直到发布) 中实现完全的可追溯性。

哪种解决方案更适合我?

Trados Enterprise 为您提供 **Trados Accelerate** 的所有**功能**, 以及一系列自定义设置和 AI 功能。这两种 TMS 解决方案连同我们的翻译协作解决方案 **Trados Team** 和市场首屈一指的 CAT 工具 **Trados Studio** 均基于同一个平台构建, 原生集成了桌面和云端功能。



Trados 助您“无所不译”

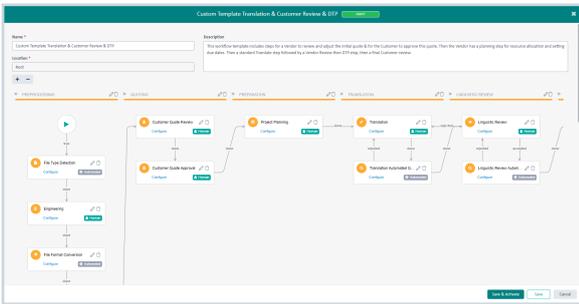
trados.com/cn/enterprise

Trados Enterprise 的主要功能

Trados Enterprise 不但包含 Trados Accelerate 的全部功能，还提供了一系列额外的功能：

自定义 workflow

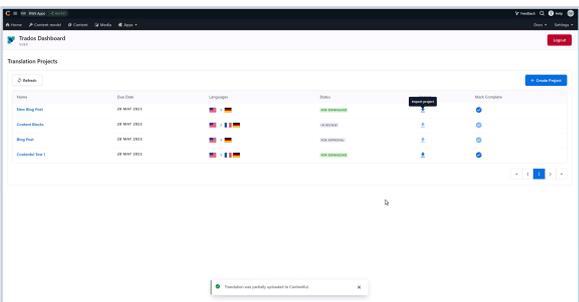
利用我们功能强大的 workflow 编辑器，创建您自己的 workflow 模板，根据您的要求完全自定义每个步骤。您可以通过可视化界面定义自己的 workflow 路线——前向、后向、分支或循环，从而提供出色的灵活性。您可以精简流程，并用自动化淘汰所有相关方（包括请求者、项目经理、语言服务专家和审校员）之间的手动交接。凭借端到端的清晰度和可见性，Trados Enterprise 可以充分减少沟通错误的几率，并帮您优化所有本地化流程。



在 workflow 编辑器中修改任何 workflow

丰富的连接器

Trados Enterprise 无缝集成 100 多个内容存储库，可有效提升翻译速度。多种不同类型的连接器任您选择，以创建适合您的解决方案，您也可以使用企业级 API 访问权限，为您的企业构建任何自定义集成。通过将 Trados Enterprise 与内容创建者使用的系统集成，您可以让他们从自己的环境中提交翻译请求，并跟踪项目状态，从而显著简化其翻译体验。

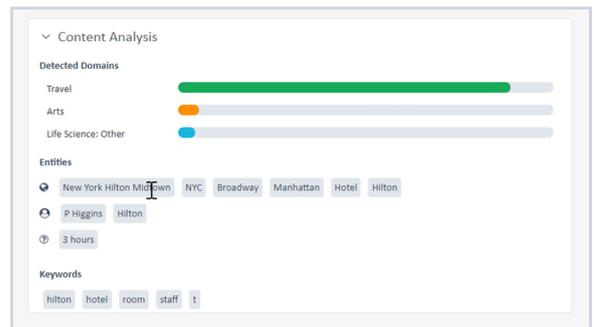


内容连接器的应用实例

AI 功能

使用内容分析器帮助项目经理关注全局，而非流程管理。它能从任何文件中提取领域分类和关键字，以便 PM 确认内容符合期望，并分配最合适的工作流。如果 Trados Enterprise 配置文件包含其语言和专业领域，AI 甚至可以推荐合适的译员。

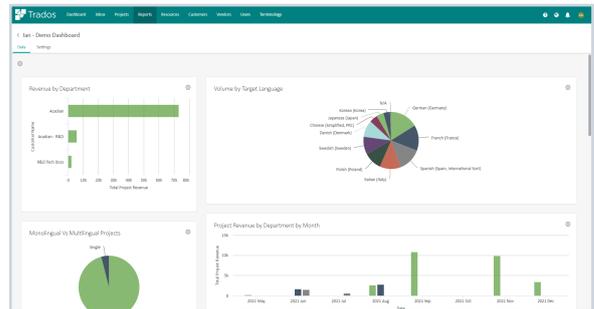
我们将定期添加新的 AI 功能，重点关注智能自动化，从而提高质量并进一步降低成本，同时保证数据安全。



内容分析器识别内容领域

自定义报告

借助高级自定义报告功能和直观的仪表板，充分发掘本地化的潜力。使用 Trados Enterprise，您可以灵活地将各种系统数据嵌入自定义报告中，获得有关语言数据、性能指标和项目的宝贵见解，从而胸有成竹地制定明智的数据驱动型决策，并优化本地化流程。



自定义报告可帮您制定更好的决策